



Digistat Suite

Gyors referencia-útmutató

13.0 -s verzió

7/4/2025

Ascom UMS s.r.l. Unipersonale

Via Amilcare Ponchielli 29, IT-50018 Scandicci (FI), Olaszország

Tel.: (+39) 055 0512161 – Fax: (+39) 055 829030

www.ascom.com

Digistat Suite, 10.0-es verzió

A Digistat csomag a következő termékekből áll:

Digistat® Care, 2.3-es verzió

Digistat® Docs, 2.3-es verzió

A Digistat® Care és a Digistat® Docs gyártója az Ascom UMS srl (<http://www.ascom.com>).

A Digistat® Care az orvostechikai eszközökről szóló, 2017. április 5-i (EU) 2017/745 európai parlamenti és tanácsi rendelet (MDR) szerint jelöléssel rendelkezik. 

Az Ascom UMS az EN ISO 13485:2016 szabvány szerinti tanúsítvánnyal rendelkezik a következő tevékenységi körrel: *„Product and Specification development, marketing, sales, production, installation and servicing of information, communication and workflow solutions for healthcare including software and integration with medical devices and patient related information systems. Marketing, sales and installation of information, communication and workflow solutions for healthcare including hardware and software.”*

Szoftverlicenc

A Digistat® csomag csak az Ascom UMS vagy a forgalmazó érvényes licencének beszerzése után használható.

Licencek és bejegyzett védjegyek

A Digistat® az Ascom UMS védjegye. Minden más védjegy a megfelelő tulajdonosok tulajdonát képezi. Ebben a dokumentumban az Android™, a Google™ és a Google Play™ a Google, LLC védjegyei; iOS, Apple® és App Store® az Apple védjegyei.

E kiadvány egyetlen része sem sokszorosítható, továbbítható, másolható, rögzíthető és fordítható le semmilyen formában, semmilyen eszközzel, semmilyen adathordozón az Ascom UMS előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül.

Tartalom

1. Indítási eljárás.....	4
1.1 Telepítés	4
1.2 Felhasználói kézikönyvek	4
1.3 A Digistat csomag futtatása ábra	5
1.4 Bejelentkezési eljárás	6
1.4.1 Vonalkódos bejelentkezés	7
1.4.2 Hogyan lehet letiltani az automatikus felhasználói kijelentkezést.....	7
1.5 Kijelentkezés.....	7
2.A rendszer elérhetetlensége	8
3.Használati utasítás	9
3.1 A felhasználói kézikönyv online frissítése	9
3.2 Nyomtatott használati utasítás.....	9
4.Hogyan jeleníthető meg a Névjegy mező?	10

1. Indítási eljárás

1.1 Telepítés

A Digistat csomagot csak az Ascom UMS szakemberei vagy az Ascom UMS által kifejezetten felhatalmazott szakemberek telepíthetik. A végfelhasználó a rendszert már telepítve és megfelelően konfigurálva találja a munkahelyén.

1.2 Felhasználói kézikönyvek

A jelen szakasz azokról a dokumentumokról nyújt tájékoztatást, amelyeket a felhasználóknak el kell olvasniuk a Digistat Suite termékcsaládhoz tartozó termékek megértéséhez és biztonságos használatához.

- A Digistat Care felhasználóinak el kell olvasniuk az alábbiakat:

USR HUN Digistat Care – Ez a dokumentum a Digistat Care modulok felhasználói kézikönyveinek megértéséhez és biztonságos használatához szükséges. Tartalmaz továbbá figyelmeztetéseket és biztonsági tanácsokat, amelyek a terméken elvégzett kockázatelemzésből származó kockázatcsökkentő intézkedéseként vannak meghatározva. A Digistat Care összes felhasználói kézikönyve ezt aknázza ki, és ettől a dokumentumtól függetlenül nem használható.

- A Digistat Docs felhasználóinak el kell olvasniuk az alábbiakat:

USR HUN Digistat Docs – Ez a dokumentum a Digistat Docs modulok felhasználói kézikönyveinek megértéséhez és biztonságos használatához szükséges. Tartalmaz továbbá figyelmeztetéseket és biztonsági tanácsokat, amelyek a terméken elvégzett kockázatelemzésből származó kockázatcsökkentő intézkedéseként vannak meghatározva. A Digistat Docs összes felhasználói kézikönyve ezt aknázza ki, és ettől a dokumentumtól függetlenül nem használható.

- Minden felhasználónak el kell olvasnia az alábbiakat:

USR HUN Control Bar – A Digistat Control Bar funkcióinak és eljárásainak leírása, amelyek minden Digistat asztali konfigurációban azonosak.

USR HUN Control Bar Web – A Digistat Control Bar Web funkcióinak és eljárásainak leírása, amelyek minden Digistat webes konfigurációban azonosak.

USR HUN Mobile Launcher – A Digistat mobil környezet leírása és a Mobile Launcher modul használati utasításai, amelyek minden Digistat mobil konfigurációban azonosak.

USR HUN Patient Explorer – A Patient Explorer modul jellemzőinek és eljárásainak ismertetése, amely lehetővé teszi a betegadat-archívumok kezelését és az egészségügyi szervezetben már meglévő betegadat-archívumokkal való kapcsolódást.

USR HUN Patient Explorer Web – A Patient Explorer Web modul jellemzőinek és eljárásainak ismertetése, amely lehetővé teszi a betegadat-archívumok kezelését webes környezetben, és az egészségügyi szervezetben már meglévő betegadat-archívumokkal való kapcsolódást. A fent említett, minden felhasználó számára kötelező dokumentumokon kívül el kell olvasni az egyes Digistat Suite telepítésekhez tartozó modulok használati utasításait is. Például egy

adott intenzív terápiás konfigurációhoz a Digistat Therapy, a Digistat Diary Web/Mobile és a Digistat Fluid Balance modulok telepíthetők. Ebben az esetben a Digistat Suite-felhasználóknak el kell olvasniuk az egyes modulokhoz tartozó felhasználói kézikönyveket. Néhány példa a Digistat szabványos megoldásaira, valamint a kapcsolódó felhasználói kézikönyvekre vonatkozó információk az alábbiakban találhatóak:

[Digistat Module Combinations \(sharepoint.com\)](#)

A Digistat Suite felhasználói kézikönyve itt található:

[Digistat Technical Documents \(sharepoint.com\)](#)

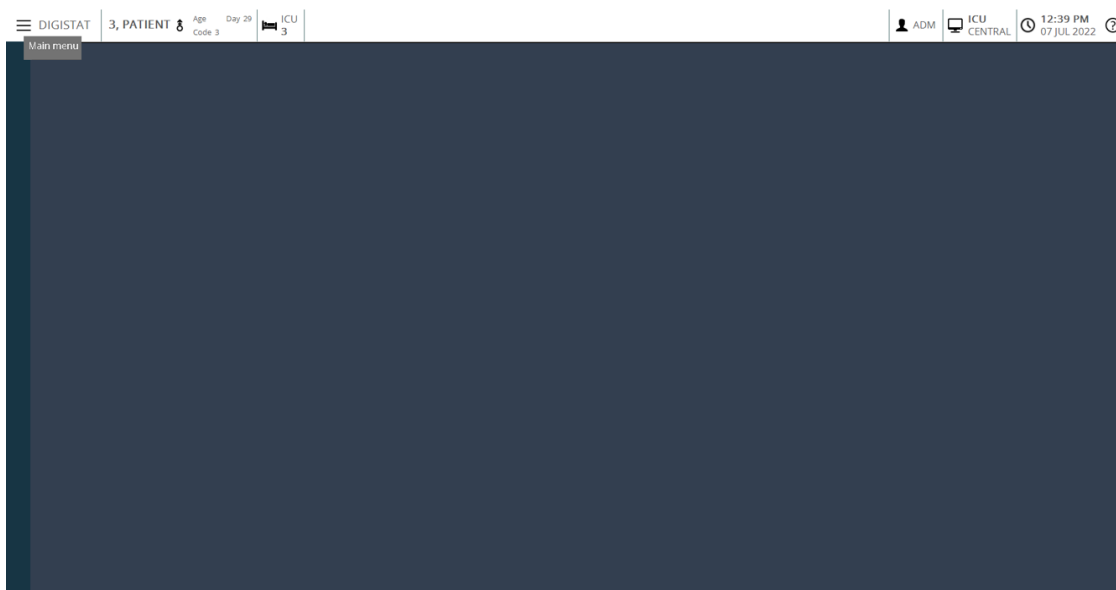
1.3 A Digistat csomag futtatása ábra

A Digistat csomag futtatása:

- Kattintson duplán az  ikonra a munkaállomás asztalán.

A rendszer betöltése közben megjelenik egy indítóképernyő.

Néhány másodperc múlva megjelenik a munkaterület (1. ábra).



1. ábra

1.4 Bejelentkezési eljárás

A Digistat csomag használatához be kell jelentkezni a rendszerbe. A felhasználónak minden munkamenet elején be kell adnia a hitelesítő adatait (felhasználónév és jelszó).

- Kattintson a 2. ábrán **A**-val jelzett **Felhasználó** gombra. Ekkor a következő képernyő jelenik meg.

The screenshot shows the Digistat login interface. At the top, there's a header with 'DIGISTAT' and a 'Choose patient...' button. Below this is a login section with 'USERNAME' and 'PASSWORD' input fields. A keyboard layout is displayed below the password field. At the bottom, there's a 'RECENT' list with a table of recent logins. A red circle 'A' is on the user icon, 'B' is on the username field, 'C' is on the password field, and 'D' is on the 'OK' button.

1	2	3	4	5
ADMIN				

2. ábra

Ekkor a képernyőn:

- Írja be a felhasználónevét a „Felhasználónév” mezőbe (2. ábra **B**).
- Írja be a jelszavát a „Jelszó” mezőbe (2. ábra **C**).
- Kattintson az **OK** gombra (2. ábra **D**).

Ezzel a felhasználó bejelentkezett. Az aktuálisan naplózott felhasználót jelző rövidítés a vezérlősáv **Felhasználó** gombján jelenik meg (a 3. ábra esetében a rövidítés „ADM”).



3. ábra

1.4.1 Vonalkódos bejelentkezés

Lehetőség van vonalkódolvasással történő bejelentkezésre, amennyiben az egészségügyi szervezet ezt a technológiát használja.

A funkció használatához, amikor a rendszer megjeleníti a bejelentkezési képernyőt (2. ábra):

- olvassa be a felhasználó személyes vonalkódját.

Ha a vonalkódot a rendszer felismeri, a felhasználó azonnal bejelentkezik.

1.4.2 Hogyan lehet letiltani az automatikus felhasználói kijelentkezést.

Ha a rendszer egy bizonyos (konfigurálható) ideig inaktív marad, a felhasználót automatikusan kilépteti.

A funkció letiltásához a felhasználónév és a jelszó megadása után, de az OK gombra kattintás előtt az alábbiakat kell megtenni:

- Kattintson a „Bejelentkezés” („Log in”) képernyő parancssorán a **Zár (LOCK)** gombra (4. ábra **A**).



4. ábra

Ha a felhasználó le van zárva, a **Felhasználó** gombon (5. ábra) egy lakat ikon jelenik meg.



5. ábra

1.5 Kijelentkezés

A munkamenet lezárásához a felhasználónak ki kell jelentkeznie a rendszerből.

Kijelentkezés:

Kattintson a **Felhasználó** gombra a parancssávon (6. ábra és 2. ábra **A**).



6. ábra

A felhasználó rövidítése eltűnik a **Felhasználó** gombról.

2. A rendszer elérhetetlensége

Ha az indítás során problémák merülnek fel a szerverrel való kapcsolódás tekintetében, a rendszer egy speciális „Rendszer helyreállítása” ablakot nyit meg.

A kapcsolódási probléma néha rövid idő után automatikusan megoldódik. Ha nem, forduljon az Ascom UMS műszaki támogatójához. Lásd az Ascom UMS kapcsolattartóira vonatkozó 5. részt.

Ritka esetekben a rendszer használata fizikailag lehetetlenné válhat.

A Digistat csomagot használó egészségügyi szervezetnek meg kell határoznia egy vészhelyzeti eljárást az ilyen jellegű események kezelésére és:

- 1) annak lehetővé tételére, hogy a kórházi osztályok ismét működőképesek legyenek;
- 2) mindemellett arra, hogy a lehető leghamarabb újra teljesen rendelkezésre álljon a rendszer.

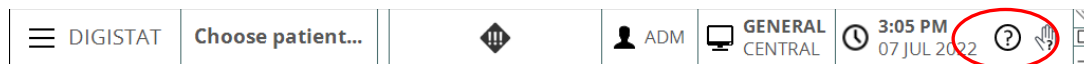
Az Ascom UMS támogatást és segítséget tud nyújtani a sürgősségi eljáráshoz, de az eljárás meghatározása és végrehajtása az egészségügyi szervezet feladata.

Lásd az Ascom UMS kapcsolattartóira vonatkozó 5. részt.

3. Használati utasítás

A használati utasítást a Termékhez mellékeljük. Ezek digitális formátumban is megjeleníthetők a Digistat csomagon belül (csak az első lépések jelen útmutatóját biztosítjuk papíralapon). A használati utasítás elérése:

Kattintson a **Súgó** gombra a parancssávon (7. ábra).



7. ábra

Megnyílik egy képernyő, amely lehetővé teszi az alábbiakhoz való hozzáférést:

- 1) a vonatkozó felhasználói kézikönyvek;
- 2) esetlegesen gyors referencia-útmutatók, amelyek konkrét eljárásokra vonatkoznak.

Az online dokumentáció PDF-formátumú.

3.1 A felhasználói kézikönyv online frissítése

A felhasználói kézikönyv az internetről is letölthető. Minden ügyfél hozzáférhet egy védett területhez, amelyen a kézikönyvek összes létező verziója megtalálható. A felhasználó így ellenőrizheti, hogy létezik-e a kézikönyvének frissített változata. A kézikönyveket innen töltheti le:

[Digistat Technical Documents \(sharepoint.com\)](https://sharepoint.com)

Ekkor megjelenik egy kezdőlap. Adja meg a felhasználónevet és a jelszót a „Felhasználói kézikönyvek” („User Manuals”) listához való hozzáféréshez.

Felhasználónév (Username) – Az Ascom UMS/forgalmazó által megadott felhasználónév

Jelszó (Password) – Az Ascom UMS/forgalmazó által megadott jelszó

3.2 Nyomtatott használati utasítás

Az ügyfelek kérhetik a megvásárolt termékek használati utasításainak nyomtatott változatát. Az Ascom UMS a lehető leghamarabb rendelkezésre bocsátja a kért felhasználói kézikönyveket.

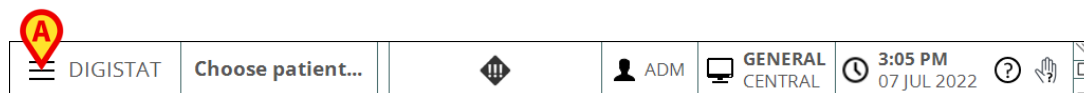
A kérelmet továbbítani kell a technikai segítségnyújtóhoz. Lásd az Ascom UMS kapcsolattartóira vonatkozó 5. részt.

Bármilyen probléma esetén először a terméket telepítő forgalmazóhoz forduljon.

4. Hogyan jeleníthető meg a Névjegy mező?

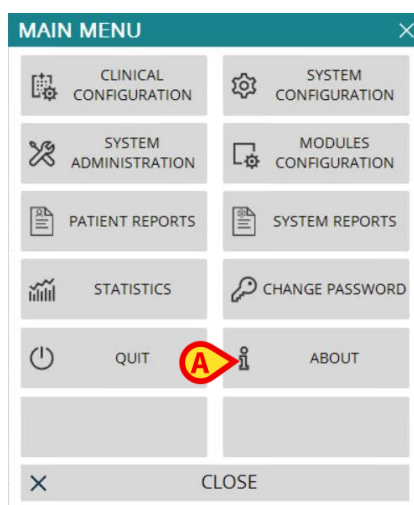
A főmenü **Névjegy (About)** gombja megjelenít egy ablakot, amely tájékoztatást tartalmaz a Digistat Suite verziójára, a telepített termékekre és a kapcsolódó licencekre vonatkozóan. A Névjegy mező megjelenítése:

Kattintson a vezérlősávon a **Menü** gombra (8. ábra **A**).



8. ábra

Ekkor megnyílik egy különböző beállításokat tartalmazó menü (9. ábra).



9. ábra

- Kattintson a menüben a **Névjegy** gombra (9. ábra **A**).

Ekkor megnyílik a Névjegy mező. A termék címkéje a Névjegy mező, amely azokon az ügyfél-munkaállomásokon és mobil eszközökön jelenik meg, amelyekre a Digistat Suite telepítve van.

5. Kapcsolat

Ascom UMS s.r.l unipersonale

Via Amilcare Ponchielli 29, 50018, Scandicci (FI), Olaszország

Tel. (+39) 055 0512161

Fax (+39) 055 8290392

Műszaki segítségnyújtás

support.it@ascom.com

800999715 (díjmentesen hívható, csak Olaszországban)

Értékesítési és termékinformációk

it.sales@ascom.com

Általános információk

it.info@ascom.com